RÅDETS FORORDNING (EØF) Nr. 794/76

af 6. april 1976

om fastsættelse af nye foranstaltninger med henblik på sanering af Fællesskabets frugtavl

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab, særlig artikel 43,

under henvisning til forslag fra Kommissionen,

under henvisning til udtalelse fra Europa-Parlamentet (1), og

ud fra følgende betragtninger:

Til trods for anvendelsen af de saneringsforanstaltninger, der er fastsat i Rådets forordning (EØF) nr. 2517/69 af 9. december 1969 om fastsættelse af visse foranstaltninger med henblik på sanering af Fællesskabets frugtavl (2), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2456/72 (3), viser Fællesskabets marked for æbler og pærer stadig mangel på ligevægt mellem udbud og efterspørgsel; denne situation skyldes især et alt for stort udbud af æbler af sorterne »Golden Delicious«, »Starking Delicious« og »Imperatore« og pærer af sorten »Passe Crassane«;

foranstaltninger til stabilisering af markedet kan ikke afhjælpe sådanne vanskeligheder; der må følgelig øves indflydelse på produktionskapaciteten for disse sorter for i størst muligt omfang at tilpasse den til de nuværende og forventede afsætningsmuligheder for Fællesskabets produktion;

for at fremme en udvikling i den retning bør producenterne tilskyndes til helt eller delvis at opgive produktionen af de pågældende produkter; med henblik herpå bør det fastsættes, at medlemsstaterne skal yde præmier til de producenter, der accepterer helt eller delvis at rydde deres plantager med æbler og pærer af disse sorter, og som desuden forpligter sig til i en vis periode at afstå fra at udvide den del af plantagen, som de måtte have bevaret; for retfærdighedens skyld bør de forpligtelser, der er indgået af modtagerne af de i forordning (EØF) nr. 2517/69 fastsatte præmier, derfor tilpasses;

rydningspræmiens størrelse bør fastsættes således, at der tages hensyn til omkostningerne ved rydningen og et midlertidigt bortfald af indtægter;

for at sikre en korrekt anvendelse af ordningen med rydningspræmier, bør det fastsættes, at de nationale tilskud, der er bestemt til virkeliggørelsen af lignende mål som dem, der søges opnået gennem nævnte ordning, kun kan ydes, hvis ansøgningerne herom er blevet indgivet før denne forordnings ikrafttræden;

alle de planlagte foranstaltninger er af interesse for Fællesskabet og tager sigte på at virkeliggøre de mål, der er fastsat i artikel 39, stk. 1, litra a), i traktaten; de udgør derfor en fælles foranstaltning i den betydning, udtrykket har i artikel 6 i Rådets forordning (EØF) nr. 729/70 af 21. april 1970 om finansiering af den fælles landbrugspolitik (4), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2788/72 (5);

udgifter i forbindelse med ydelsen af rydningspræmier bør finansieres på Fællesskabsplan —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Fællesskabets frugtavlere får efter anmodning og på de nedenfor fastsatte betingelser udbetalt en præmie for rydning af:

— æbletræer af sorterne »Golden Delicious«, »Starking Delicious« og »Imperatore« og af pæretræer af sorten »Passe Crassane«;

— andre træsorter end de ovenfor anførte, hvis disse sorter er nødvendige for befrugtningen af sorterne »Golden Delicious«,»Starking Delicious«, »Imperatore« eller »Passe Crassane«.

Betingelserne for ydelse af denne præmie, især hvad angår mindsteantallet af træer og disses alder, fastsættes efter fremgangsmåden i artikel 33 i Rådets forordning (EØF) nr. 1035/72 af 18. maj 1972 om den fælles markedsordning for frugt og grønsager (6), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 793/76 (7).

(1) EFT nr. C 53 af 8. 3. 1976, s. 24.
(2) EFT nr. L 318 af 18. 12. 1969, s. 15.
(3) EFT nr. L 266 af 25. 11. 1972, s. 9.
(4) EFT nr. L 94 af 28. 4. 1970, s. 13.
(5) EFT nr. L 295 af 30. 12. 1972, s. 1.
(6) EFT nr. L 118 af 20. 5. 1972, s. 1.
(7) Se side 1 i denne Tidende.

Artikel 2

1. Ansøgninger om ydelse af præmier skal være indgivet inden 1. november 1976.

2. Ydelse af præmie er især betinget af, at den støtteberettigede skriftligt forpligter sig til :

a) inden 1. april 1977 at foretage eller lade foretage den rydning af æble- og pæretræer, hvortil der ansøges om præmie ;

b) i en periode på fem år fra rydningstidspunktet at give afkald på at foretage nyplantninger af æble-, pære- og ferskentræer inden for sin bedrift ud over de nyplantninger, som efter meddelelse til den pågældende medlemsstat foretages med henblik på normal, hel eller delvis fornyelse af den del af frugtplantagen, der er tilbage efter de rydninger, som har givet anledning til ydelse af præmien.

Artikel 3

1. Præmien fastsættes efter fremgangsmåden i artikel 33 i forordning (EØF) nr. 1035/72 til forskellige niveauer for især at tage hensyn til, om det drejer sig om høj- eller lavstammede træer.

Dette beløb udgør højst 1 100 regningsenheder pr. ryddet hektar.

2. Præmien udbetales på én gang senest tre måneder efter, at ansøgeren har godtgjort, at han rent faktisk har foretaget rydningen.

Artikel 4

Medlemsstaterne kontrollerer, om præmiemodtageren har opfyldt den i artikel 2, stk. 2, litra b), omhandlede forpligtelse. De foretager kontrollen i løbet af de sidste tre måneder af perioden på fem år fra rydningstidspunktet.

Medlemsstaterne underretter Kommissionen om resultatet af denne kontrol.

Artikel 5

Samtlige foranstaltninger, der er fastsat i denne forordning, udgør en fælles foranstaltning i den i artikel 6, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 729/70 anførte betydning.

Artikel 6

1. De forventede samlede omkostninger, der skal afholdes af Den europæiske udviklings- og garantifond for Landbruget i forbindelse med den fælles foranstaltning, udgør 8 550 000 regningsenheder.

2. Gennemførelsen af den i stk. 1 omhandlede foranstaltning ophører den 1. april 1977.

Artikel 7

1. De udgifter, der afholdes af medlemsstaterne i forbindelse med den i denne forordning fastsatte foranstaltning, kan refunderes gennem Den europæiske udviklings- og garantifond for Landbruget, udviklingssektionen.

2. Den europæiske udviklings- og garantifond for Landbruget, udviklingssektionen, godtgør medlemsstaterne 50 % af de refusionsberettigede udgifter.

3. Gennemførelsesbestemmelserne til stk. 2 fastsættes efter fremgangsmåden i artikel 13 i forordning (EØF) nr. 729/70.

Artikel 8

1. Ansøgningerne om refusion omfatter de udgifter, der er afholdt af medlemsstaterne i løbet af et kalenderår, og forelægges Kommissionen inden 1. juli i det følgende år.

2. Kommissionen træffer beslutning om ansøgningerne i én eller flere omgange efter fremgangsmåden i artikel 7, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 729/70.

Artikel 9

1. Med forbehold af artikel 8 i forordning (EØF) nr. 729/70 træffer medlemsstaterne i overensstemmelse med de gældende administrativt eller ved lov fastsatte nationale bestemmelser de foranstaltninger, der er nødvendige for at inddrive de udbetalte beløb, såfremt de i artikel 2 omhandlede forpligtelser ikke opfyldes.

De underretter Kommissionen om de foranstaltninger, der er truffet, og især regelmæssigt om det stadium, de pågældende administrative sager eller retssager befinder sig på.

2. De inddrevne beløb indbetales til de organer eller kontorer, som har udbetalt dem, og disse trækker beløbene fra de udgifter, der finansieres af Den europæiske udviklings- og garantifond for Landbruget i samme forhold som Fællesskabets del i finansieringen.

3. De økonomiske følger af, at udbetalte beløb ikke kan inddrives, bæres af Fællesskabet og medlemsstaterne i samme forhold som disses finansielle bidrag.

4. De beløb, der skal inddrives, kan pålægges rente.

5. Gennemførelsesbestemmelserne til denne artikel fastsættes efter fremgangsmåden i artikel 13 i forordning (EØF) nr. 729/70.

Artikel 10

1. På grundlag af de oplysninger, som medlemsstaterne giver Kommissionen, forelægger denne inden 1. april 1979 Rådet en rapport om anvendelsen af den ved denne forordning indførte præmieordning.

2. Ændring af præmieordningen skal vedtages af Rådet på forslag af Kommissionen efter afstemningsmåden i artikel 43, stk. 2, i traktaten.

3. De almindelige gennemførelsesbestemmelser for artikel 4 vedtages i givet fald efter samme fremgangsmåde.

Artikel 11

Denne forordning hindrer ikke ydelse af tilskud, der er fastsat i nationale bestemmelser, og som er bestemt for gennemførelse af lignende mål som dem, der søges opnået ved denne forordning, såfremt ansøgningerne vedrørende disse tilskud er indgivet inden dens ikrafttrædelsesdato.

Artikel 12

Artikel 2, stk. 2, litra b), i forordning (EØF) nr. 2517/69 affattes således:

»b) til i en periode af fem år fra rydningstidspunktet at give afkald på at foretage nyplantninger af æble-, pære- og ferskentræer inden for sin bedrift ud over de nyplantninger, som efter meddelelse til den pågældende medlemsstat foretages med henblik på normal hel eller delvis fornyelse af den del af frugtplantagen, der er tilbage efter de rydninger, som har givet anledning til ydelse af præmien.«

Artikel 13

Denne forordning træder i kraft på tredjedagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Luxembourg, den 6. april 1976.

På Rådets vegne

J. HAMILIUS

Formand